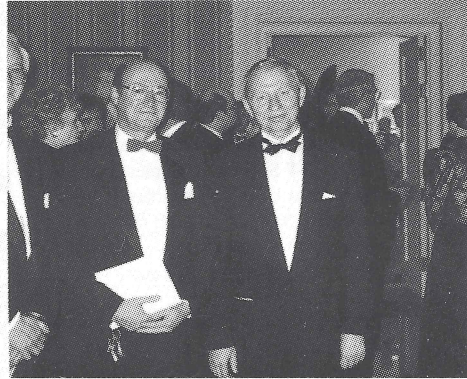


A SPECIAL RELATIONSHIP

Особливі стосунки

- ◆ **July 7** Declaration on economic cooperation between Ukraine and Canada signed during Industry Minister Michael Wilson's visit to Ukraine.
- ◆ **July 16** Ukraine's first ambassador to Canada Levko Lukianenko presents his credentials to Governor General Ramon Hnatyshyn.
- ◆ **July 31** François Mathys appointed the first Ambassador of Canada to Ukraine. ■4
- ◆ **Sept. 22** Embassy of Canada opens for business in Kyiv.
- ◆ **Sept. 28 - Oct. 1** Gov.-Gen. Ramon Hnatyshyn becomes first foreign head of state to visit Ukraine, and addresses Ukraine's Verkhovna Rada.



■4

- ◆ **31 липня** Першим Надзвичайним і Повноважним Послом Канади в Україні був призначений Франсуа Матіс. ■4
- ◆ **22 вересня** Посольство Канади у Києві відкрите для діяльності.
- ◆ **28 вересня - 1 жовтня** Перший офіційний візит глави іноземної держави — Генерал-губернатора Канади Рамона Гнатишина — в Україну, де він виступив перед Верховною Радою.
- ◆ **30 вересня** Канада виділяє 3,7 млн. дол. на здійснення програми "Партнерство у прогресі" — як частину трьохрічної програми технічної допомоги, оголошеної у Лондоні в липні 1991 р. на зустрічі "Великої сімки" (G-7).
- ◆ **1 грудня** Офіційна церемонія відкриття Посольства України в Канаді. ■5

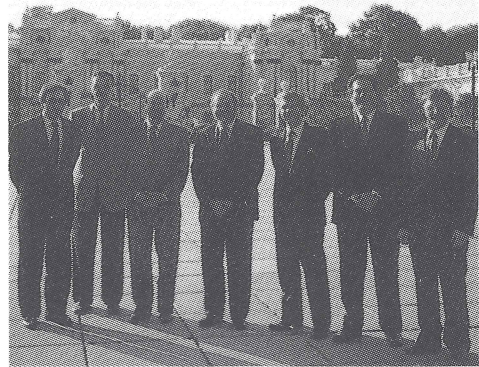


■5

- ◆ **Sept. 30** As part of Canada's 3-year \$30 million Technical Assistance Program announced at the London G-7 Summit in July 1991, Canada allocates \$3.7 million for Partners in Progress Program to Ukraine. Priorities are: gov't administration, health, agriculture, environment, financial systems, law and justice reforms.
- ◆ **Dec. 1** Official ceremony marks the opening of the Embassy of Ukraine in Canada. ■5



NATO Partnership for Peace training exercises.
Тренувальні вправи програми НАТО „Партнерство для миру“.



■6 ■7



1993

- ◆ **Mar. 21** Official opening of Consulate-General in Toronto.
- ◆ **May 8-16** Quebec Trade Mission to Ukraine headed by Quebec Minister for International Affairs Guy Rivard. ■6
- ◆ **Nov. 19** Canada-Ukraine Chamber of Commerce established in Toronto at the initiative of the Professional and Business Federation and a number of companies doing business in Ukraine.
- ◆ **Dec. 17** After a change of government, new Minister of Foreign Affairs André Ouellet announces Canada's intention to build a "Special Partnership" with Ukraine to high-level Executive Delegation from Ukraine at Quebec-Ukraine Business Council luncheon in Montreal. ■7
- ◆ **21 березня** Офіційне відкриття Генерального консульства України в Торонто.
- ◆ **8-16 травня** Торговельна місія Квебеку в Україну, очолювана міністром закордонних справ Квебеку Гай Рівардом. ■6
- ◆ **17 грудня** Після змін в уряді Канади новий міністр закордонних справ Андре Уеллет оголошує перед делегацією високопоставлених урядовців з України на квебексько-українській діловій нараді в Монреалі про наміри Канади будувати з Україною "Відносини особливого партнерства". Особлива Угода про партнерство була підписана в Києві у березні 1994 р. ■7

н'яму пориб

IN REVIEW